

Erfahrungsaustauschkreis im Rahmen des GPSG Anfrage an den EK 1 – AD05	EK 1 542-13
---	------------------------

Thema: <i>Subject:</i>	Heizlüfter mit Metallgehäuse <i>Fan heaters with metal housing</i>
Stichwort <i>Keyword</i>	
Bezug: Norm, Abschnitt Gesetz, Richtlinie <i>Reference:</i> <i>Standard, section law, directive</i>	EN 60335-2-30
Umlaufpapiere Sitzung	542-13; 548-13
Frage: <i>Question:</i>	Ist es für GS-Zertifizierungen erforderlich, die Prüfungen nach EN 60335-2-30, 19.107 auch bei Heizlüftern mit Metallgehäuse durchzuführen? <i>Is it required for GS-certifications to perform the tests according to EN 60335-2-30, 19.107 also at fan heaters with metal housing?</i>
Lösungs- Vorschlag: <i>Proposal of solution:</i>	Ja, damit die Auswirkungen weiterer möglicher Fehlerzustände beurteilt werden können. <i>Yes, for evaluation of results of further fault conditions.</i>
Begründung: <i>Reason:</i>	Die im Film dargestellte Prüfung nach EN 60335-2-30, 19.107 zeigt, dass auch bei Heizlüftern mit Metallgehäuse eine Brandgefahr entstehen kann, wenn die Bedingungen nach 19.107 auftreten. Dieses Risiko kann nur abgedeckt werden, wenn die Prüfung nach 19.107 bei allen Arten von Heizlüftern durchgeführt wird. <i>The test according to EN 60335-2-30, clause 19.107 as presented in the movie shows that also fan heaters with metal housing may have potential risk of fire hazard under the conditions of 19.107. This risk can be covered only by doing the test according to 19.107 on all kinds of fan heaters.</i>
Entscheidung <i>Decision</i>	Der Lösungsvorschlag ist angenommen 2013-06-07 Für die Umsetzung gilt Kategorie C nach AD06. <i>Proposal of solution is accepted 2013-06-07</i> <i>For implement the category C according to AD 06 is essential.</i>